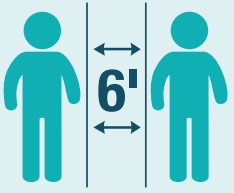




A jun k'ak'yab'il COVID-19 man comon ilyaok

A jun COVID-19 elanchamel ix pukaxb'at t'a yolyib'ank'inal yiktax t'a diciembre yol yik 2019. Ay b'aj a neumonía (b'aj sbat yik' ma pural syik' yik' junno anima) yak' t'a eb' anima yuj jun COVID-19. Mantalaj yantub'al ma remedioal jun ilya tik.



A tas smoj tza k'ulej yik max a cha b'a yed COVID-19

- Chab' metro tzutej ha kal yed junokxo anima.
- Tza b'ikel a k'ab yet' ha ha' yet' nok' xapon junok 20 segundos.
- Tza mak ha ti' ayik tzach tzojnaji.
- Tzak'och junok smakul ha ti' yet' ha sat ayik tzach munlaji.



¿Mach elanchamel yamchaj yuj jun ilya tik?

- Smasanil heb' anima jun smunlaji ma lak'an yaj kal yet' junokxo mach.
- Heb' anima masxo 65 abil sk'inal mato heb' penaxoay yuj junokxo yaelal te ow.



¿Tas tzaj ilanelta tato ix ach penaxa'ay yuj COVID 19?

- K'ilaj jaj
- Junok mach stup yik' ma pural syik' yik'
- K'ak' sik
- Junok mach ya yibtak skab' ma yok
- Ya' jaj
- Ch'ank'olal, mastzak snib'ejoch swael



¿Tas smoj tza k'ulej?

- Elanchamel syal awtan junok winh antum mato vinh encargado t'a juntzanxo ilya.
- Elanchamel tzal t'a vinh b'aj tzach munlaji, max hach b'atlaj munjalej masanto sboxi a k'ool.



Hay ha derecho mato hay halan hik yik vach tzaj ajek'i

A t'a ley syala to ha vinh aj munlajel yovalil say junok lugar b'aj seguro tzaj junok anima b'aj hay juntzan seña ichok t'a jun lista tik.



Ta tza nibej más abix syal a sayanil t'a juntzan página tic healthoregon.org/coronavirus; syal tza say t'a b'aj syal: "Agricultural Workers and Employers" [Trabajadores Agrícolas y Empleadores]. Heb' aj munlajel yet' heb' munlajum.